



Transports
Canada

Transport
Canada

Your file Votre référence

Our file Notre référence

7075-254-2

Le 16 octobre 2006

Madame Monique Gélinas
Coordonnatrice du secrétariat de la commission
Service de la coordination et du soutien aux commissions
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement
Édifice Lomer-Gouin
575, rue Saint-Amable, bureau 2.10
Québec (Québec) G1R 6A6

OBJET: PROJET D'IMPLANTATION DU TERMINAL MÉTHANIER ÉNERGIE CACOUNA

Madame,

La présente fait suite à notre lettre du 22 septembre dernier et a pour but d'apporter des précisions à notre réponse sur la gestion des sédiments excavés, par Énergie Cacouna, pour la construction de ses installations maritimes.

Suite à la consultation des autorités fédérales sur sa proposition de gestion des sédiments, le promoteur a soumis à ces mêmes autorités d'autres options possibles. Le 3 octobre dernier, les autorités fédérales concernées, dont Transports Canada, ont fait l'analyse des différentes options proposées par le promoteur et ont indiqué à Énergie Cacouna qu'elles privilégiaient la gestion des sédiments en milieu terrestre. À cet égard, en sa qualité de propriétaire et gestionnaire du port de Gros-Cacouna, Transports Canada est disposé à examiner une des options potentielles dans laquelle les sédiments seraient déposés sur les terrains qui font l'objet d'une demande de bail de la part d'Énergie Cacouna.

De plus, Transports Canada est prêt à évaluer une autre option dans laquelle les sédiments seraient déposés en marge du bassin ouest, plus précisément sur la portion terrestre située à l'ouest de ce bassin. Il va sans dire que le promoteur devra effectuer l'évaluation des impacts environnementaux de la ou des options retenues et que celles-ci devront être compatibles avec la nature des matériaux dragués.

Veuillez agréer, Madame, nos salutations distinguées.

Élaine Bolduc

Agent en environnement

c.c. : M. Jacques Grondin (Agence canadienne d'évaluation environnementale)

M. Louis Breton (Environnement Canada)

Mme Maryse Lemire (Pêches et Océans Canada)



Gare maritime Champlain, 901, Cap-Diamant, 4^e étage, Québec (Québec) G1K 4K1
www.tc.gc.ca/quebec Tél.: (418) 648-4209 Téléc.:(418) 648-7980